

## PROPUESTA DE SESIÓN MONOGRÁFICA

Título	TOPONIMIA Y ANTROPONIMIA (Sesión dirigida por el Proyecto <i>Toponomasticon Hispaniae</i> )
Coordinación	Javier Giralt Latorre (Universidad de Zaragoza) Jairo Javier García Sánchez (Universidad de Alcalá de Henares)
Correo de contacto	jgiralt@unizar.es
Descripción	Los nombres que damos a los lugares y a las personas constituyen una parte fundamental de nuestra identidad cultural, histórica y lingüística. La toponimia y la antroponimia, disciplinas dedicadas al estudio de los nombres geográficos y personales respectivamente, ofrecen valiosas claves para comprender los procesos sociales, políticos y lingüísticos que han modelado nuestras comunidades a lo largo del tiempo. Esta sesión monográfica propone un espacio de encuentro multidisciplinario para investigadores interesados en explorar cómo los nombres propios reflejan y transforman realidades, identidades y memorias colectivas. A través del análisis de casos, metodologías y enfoques teóricos diversos, buscamos fomentar el diálogo académico y la reflexión crítica en torno al poder simbólico del nombrar.  La toponimia y la antroponimia constituyen campos especializados dentro de la onomástica que permiten el análisis de los sistemas de denominación propios
	de las lenguas naturales en sus manifestaciones espaciales y antropológicas. Estas disciplinas no solo aportan datos léxicos y etimológicos, sino que también permiten rastrear procesos de estratificación lingüística, dinámicas de contacto de lenguas, desplazamientos culturales, políticas de normalización y fenómenos de resignificación simbólica. En esta sesión se convoca a investigadores cuya labor se enmarca en el estudio riguroso de los nombres propios desde enfoques sincrónicos y diacrónicos, con especial atención a su valor como fuentes documentales, indicadores sociolingüísticos y vectores de identidad colectiva. Se propone un espacio para la exposición y discusión de investigaciones empíricas y teóricas que aborden el tratamiento onomástico con metodologías interdisciplinarias, abriendo el diálogo entre la lingüística, la historia, la antropología, la geografía y las ciencias sociales. Se aspira a fomentar la participación de investigadores que, con sus aportaciones, contribuyan a:  - Comprender los fundamentos teóricos de la toponimia y la antroponimia Analizar la función lingüística, simbólica y social de los nombres propios Identificar y clasificar nombres de lugares y personas según criterios etimológicos y morfológicos Explorar el papel de los nombres en la construcción de identidades individuales y colectivas Desarrollar investigaciones básicas en onomástica aplicando métodos descriptivos y comparativos.
	actividad desarrollada desde 2021 por el proyecto coordinado <i>Toponomasticon Hispaniae</i> .
Objetivos	El objetivo fundamental de esta sesión monográfica es servir de punto de encuentro para la puesta en común de los resultados de investigación en torno



## PROPUESTA DE SESIÓN MONOGRÁFICA

a la toponimia y la antroponimia de cualquier ámbito lingüístico, desde diferentes enfoques teóricos y metodológicos. Sin excluir otras posibilidades, se anima a la presentación de propuestas desde alguno de los siguientes ejes temáticos:

- 1. Toponimia histórica y diacrónica
  - Evolución fonológica y morfológica de topónimos.
  - o Estratos lingüísticos en la toponimia.
  - Cambios toponímicos en contextos de conquista, colonización o descolonización.
- 2. Antroponimia y sistemas de denominación personal
  - o Estructuras onomásticas en distintas lenguas y culturas.
  - Persistencia y variación de nombres personales en registros históricos.
  - Antroponimia y dinámicas de parentesco, linaje y filiación.
- 3. Onomástica y contacto de lenguas
  - Interferencias y adaptaciones onomásticas en contextos bilingües o multilingües.
  - o Préstamos, calcos y sustituciones toponímicas o antroponímicas.
  - o Procesos de hibridación y mestizaje en la nomenclatura.
- 4. Normativización, estandarización y políticas lingüísticas
  - o Toponimia oficial vs. toponimia tradicional/popular.
  - Legislación y criterios técnicos en la fijación de nombres propios.
  - Instituciones y marcos normativos de referencia.
- 5. Toponimia crítica y memoria colectiva
  - Nombramiento y resignificación de espacios en clave de memoria histórica, política o afectiva.
  - o Conflictos toponímicos: eliminación, sustitución, restitución de nombres.
  - Feminización del espacio onomástico.
- 6. Corpus, bases de datos y tecnologías aplicadas a la onomástica
  - Elaboración y explotación de corpus toponímicos y antroponímicos.
  - Métodos computacionales para análisis onomásticos.
  - Digitalización y visualización cartográfica de datos onomásticos.
- 7. Perspectivas interdisciplinarias
  - o Enfoques desde la geografía, la antropología, la arqueología, la literatura y los estudios culturales.
  - o Onomástica y narrativas territoriales.
  - Usos pedagógicos y divulgativos del conocimiento toponímico y antroponímico.

## Referencias

- Barceló, Carme (2019): *Noms aràbics de lloc*. Alzira: Institut Interuniversitari de Filologia Valenciana Edicions Bromera.
- Batlle, Mar; Bagur, Òscar; Navarro, Pere (2021): *Manual per a l'elaboració de reculls onomàstics*. Barcelona: Societat d'Onomàstica.
- Becker, Lidia (2009): Hispano-romanisches Namenbuch. Untersuchung der Personennamen vorrömischer, griechischer und lateinischromanischer Etymologie auf der Iberischen Halbinsel im Mittelalter (6. 12. Jahrhundert). Tubingen: Max Niemeyer.



## PROPUESTA DE SESIÓN MONOGRÁFICA

- Bolòs, Jordi; Moran, Josep (1994): Repertori d'antropònims catalans. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans.
- Boullón Agrelo, Ana Isabel (1999): *Antroponimia medieval galega (ss. VIII-XII)*. Tubinga: Max Niemeyer.
- Boullón Agrelo, Ana Isabel (coord.): *Guía de nomes galegos*. A Coruña: Real Academia Galega. <a href="https://academia.gal/nomes&gt">https://academia.gal/nomes&gt</a>>.
- Boullón, Ana Isabel; Méndez, Luz (eds.) (2022). Os camiños de Santiago de Europa a Galicia. Lugares, nomes e patrimonio, Betanzos: Real Academia Galega.
- Cano González, Ana M<sup>a</sup>; Germain, Jean; Kremer, Dieter (dirs.) (2007-2023): *Dictionnaire historique de l'anthroponymie romane* (*PatRom*). Berlin: De Gruyter, 7 vols.
- Corominas, Joan (1972): *Tópica Hespérica. Estudios sobre los antiguos dialectos, el substrato y la toponimia romances.* Madrid: Gredos, 2 vols.
- Coromines, Joan (1989-1997): Onomasticon Cataloniae. Els noms de lloc i els noms de persona de totes les terres de llengua catalana. Barcelona, Curial Edicions Catalanes, 8 vols.
- Corriente, Federico; Pereira, Christophe; Vicente, Ángeles (2022): Les toponymes et les anthroponymes d'origine arabe dans la Péninsule Ibérique. Berlin / Boston: De Gruyter.
- García Arias, Xosé Lluis (2000): *Pueblos asturianos. El porqué de sus nombres*. Gijón: Alborá Llibros.
- García Arias, José Luis, coord. (2011): Toponimia hispánica. Origen y evolución de nuestros topónimos más importantes. Valencia: Denes.
- García Sánchez, Jairo Javier (2007): *Atlas toponímico de España*. Madrid: Arco-Libros.
- García Sánchez, Jairo Javier; Nieto Ballester, Emilio (coords.) (2024):
   Claves en la investigación de la toponimia hispánica. Madrid: Instituto
   Geográfico Nacional / Gobierno de España. Ministerio de Transportes y
   movilidad sostenible.
- González Rodríguez, Alberto (1999): *Diccionario etimológico de la toponimia mayor de Cantabria*. Santander: Librería Estudio.
- Kremer, Dieter (1972): Die germanischen Personennamen in Katalonien: Namensammlung und Etymologisches. Barcelona: Institut d'estudis catalans.
- Navaza, Gonzalo (2006): Fitotoponimia galega. A Coruña: Fundación Barrié.
- Nieto Ballester, Emilio (1997): *Breve diccionario de topónimos españoles*. Madrid: Alianza Editorial.
- Piel, Joseph M. (1947): "Nomes de 'possessores' latino-cristãos na toponimia asturo-galego-portuguesa", *Biblos* 23, 143-202, 283-407.
- Piel, Joseph M. / Dieter Kremer (1976): *Hispano-gotisches Namenbuch*. Heidelberg: Carl Winter.
- Pocklington, Robert (2016): "Lexemas toponímicos andalusíes I". *Alhadra. Revista de la Cultura andalusí*, 2, Almería: Fundación Ibn Tufayl de Estudios Árabes, 233-320.
- Pocklington, Robert (2017): "Nombres propios árabes y bereberes en la toponimia andalusí". *Alhadra. Revista de la cultura andalusí*, 3, pp. 59-184.



## PROPUESTA DE SESIÓN MONOGRÁFICA

- Riesco Chueca, Pascual (2018). *Toponimia de la provincia de Zamora:* panorámica documental, comparativa y descriptiva. Zamora: Diputación Provincial de Zamora / Instituto de Estudios Zamoranos "Florián de Ocampo".
- Salaberri Zaratiegi, Patxi (2015). Araba / Álava. Los nombres de nuestros pueblos. Bilbo / Bilbao: Euskaltzaindia / Real Academia de la Lengua Vasca.
- Terrado Pablo, Javier (1999): *Metodología de la investigación en toponimia*. Lleida: ed. autor.
- Terrado Pablo, Javier; Giralt Latorre, Javier (eds.) (2023). *Nuevos senderos en la toponimia hispánica*. Lleida: Pagès editors.
- *Toponimia de Ribagorza*. Directores de la colección: Javier Terrado Pablo y Carlos Ángel Rizos Jiménez. Lleida: Ed. Milenio, 33 vols.
- *Toponomasticon Hispaniae*. Proyecto I+D+I financiado por el MCIN/AEI/10.13039/501100011033/. < https://toponhisp.org/>.
- Trapero, Maximiano (2025): *Diccionario de toponimia de Canarias*. Santa Cruz de Tenerife: Gobierno de Canarias / Ediciones Idea.